

Está la llegar la valiosa maquinaria pedida a Alemania para la Compañía del Abacá

Los enyayos realizados en propiedades de algunos de los socios y la importancia del Abacá, como materia prima, son promesa de ganancias para un futuro no lejano —

LAS PRIMERAS SIEMBRES EN GRANDE SE HARAN EN LAS VEGAS DEL RIO PACUARE, EN LAS QUE FUERON ANTES VALIOSAS FINCAS DE BANANO, LA PERLA Y FREEMAN, HOY ABANDONADAS EN SU PARTE AGRICOLA, CON DESVALORIZACION DE SUS LINEAS DE TRANVIA, SUS CAMPAEMENTOS Y LA OBRA DEL SUELO, DRENajes COSOTOSOS

Don Orlando Alvarez Arozco, secretario de la Compañía del Abacá, nos da sus impresiones optimistas sobre el futuro de esa actividad agrícola e industrial

Ya está en pie de trabajo la Compañía del Abacá, integrada, por elementos de acción agricultores probados, empresas talentosas, como son don Fernando Terán, don Orlando Alvarez, don Fernando Alvarado Chacón, don Manuel Lachner, don Herbert Kohnr, don Francisco de Paula Gutiérrez, don Ricardo y don Oscar Gutiérrez Ross, don Oscar Nieto y un administrador como don Andrés Van der Laat, que por herencia es un batalhador esforzado, un decidido caballero del campo, que lucha el futuro en el rendimiento de la tierra y el esfuerzo de un brazo bien dirigido, respaldado por un espíritu selecto, que una la tenacidad del empeño un serioso anhelo de estudio, de investigación porque la tierra. También es un laboratorio donde pueden sorprendernos, cada nuevo día, muchos secretos revelados al impulso de ese afán renovador de quien no quiere

(PASA a la pag. 3)

SERVICIO DE FIANZAS Y NOTICIAS

El Brasil y su Café

Tal vez nadie alguna haya apartado más resistencia contra el fracaso de sus controles comerciales como el Brasil en la valorización del café. Por más de treinta años logró sostener un plan en pro de la estabilización de los precios del café brasileño. Sus esfuerzos fueron premios para impedir que dicho plan no arreñara las finanzas nacionales, ya que en 1930 los préstamos extranjeros casi con-

For JUVENAL ANGEL

ducen al país a la ruina financiera. En las últimas semanas el gobierno brasileño resolvió no poner más en peligro la economía financiera de la nación, y en vez de destruir un crecido número de sacos botándolos en el Brasil era mejor enviarlos a la feria internacional para ver si traen mayor bien al país.

El Brasil, como muchas otras

naciones, han caído en el error que la medida más conveniente para el resguardo de una industria especial es el control de su producción y exportaciones. Las experiencias del pasado nos enseñan lo contrario. El caucho en Inglaterra fué un completo fracaso, a pesar de que los ingleses lograron sustraer una buena cantidad del plan Stevens. El nitrato en Chile también encontró su

(PASA a la página 4)



Año IV

Limón, Costa Rica, Sábado 18 de Diciembre de 1937

No. 175

Estamos en la mejor disposición de rebajar las cuentas por servicios de luz, nos dice el Gerente de la Compañía Eléctrica

Los daños ocurridos a la planta Asunción han sido ocasionados por fuerza mayor

Las obras olímpicas de Panamá costarán 425.000 dólares ya terminadas

Cerca de \$ 350 000,00 ha invertido ya el Gobierno Nacional en la construcción y acondicionamiento de esas obras. A principios del mes de enero se comenzará a preparar los edificios donde serán alojados los atletas que vendrán en febrero.

PANAMA. — Las obras que ha construido y que está terminando de construir el Gobierno Nacional de Panamá para atender a la realización de los eventos deportivos que se verificarán en esta capital con motivo de los Juegos Olímpicos, significan para el Tesoro Nacional un desembolso de \$ 425.000,00 de acuerdo con los cálculos aproximados, que sobre el particular ha preparado el Ing. don Manuel V. Patiño, quien en su carácter de Ingeniero Jefe de la Sección Olímpica de la Secretaría de Beneficencia, Fomento e Higiene, ha atendido (PASA a la página 6)

MEXICO RECIBIRA DONACION DE LIBROS

MEXICO (IPS). — Próximamente serán recibidos en esta ciudad mil quinientos volúmenes que el Gobierno de Italia ha obsequiado a la Biblioteca del Congreso Nacional de México, los cuales serán entregados a la Biblioteca por el representante diplomático de Italia en este.

Con motivo de la falta de luz que ha sufrido la ciudad desde hace varios días, visitamos al ingeniero don Alfonso Peralta, Gerente de la Compañía Eléctrica de Limón, en solicitud de algunos datos sobre los daños ocasionados por los fuertes temporales de los últimos días, y sobre el tiempo que durarán todavía esas reparaciones.

Nos manifestó el señor Peralta que la Compañía ha hecho todos los esfuerzos posibles para hacer la reparación de los daños, pero

que a pesar de la buena voluntad que tiene, no se ha podido trabajar con la rapidez deseada por la falta de brazos, ya que al mismo tiempo que los daños causados a la planta eléctrica, sufrió también el ferrocarril, daños de importancia.

La Compañía Eléctrica tuvo que traer peones de Cartago y Turrialba. Que confia que en los primeros días de la semana entrante el servicio de luz quedará completamente restablecido.

(PASA a la Página DIEZ)

Ha sido asegurada la participación de Colombia a las olimpiadas de Panamá

Ha si declara don Leopoldo Arosemena, Secretario de la Junta Olímpica de Panamá, a su paso por Barranquilla. El Gobierno garantizó \$ 20.000 a la delegación. Hágense gestiones para que los atletas viajen en el destroyer de la armada colombiana Antioquia

BARRANQUILLA. — A su llegada a esta ciudad don Leopoldo Arosemena, Presidente de la Junta Nacional Olímpica de Panamá y secretario general de Beneficencia, Fomento e Higiene de ese país, procedente de Bogotá, donde representó a su patria en el primer Congreso Bolivariano

de Ingenieros que se celebró recientemente en la capital colombiana, hizo importantes declaraciones a los periodistas locales, las que han causado gran regocijo entre los amigos del deporte en este país, pues ya se da como segura la ayuda ofi-

MEXICO Y EL AMOR LIBRE

MEXICO, (IPS). — Los padres de familia del Estado de Chiapas se han dirigido al Gobierno Federal interrogando si la Secretaría de Educación ha reconocido como "asignatura" la enseñanza de las "bondades revolucionarias" del amor libre, en vista de que los maestros Federales de aquella entidad la enseñan en las escuelas donde prestan sus servicios.

Crónica de Sociedad

Distinguidos viajeros

Hoy sábado, en la noche, embarcará en nuestro puerto del Pacífico, Puntarenas, rumbo a California, el caballero don Francisco de Paula Gutiérrez Ross, Secretario de Hacienda y Comercio y su cuya señora doña Stella Mangel de Gutiérrez.

Desea el laborioso Secretario de Estado, pasar el año nuevo al lado de su muy querida hija la señorita Margarita Gutiérrez, quien desde hace algunos meses está radicando en la gran metrópoli norteamericana del Pacífico.

Nuestro buen amigo don Paco, hará su viaje de regreso en avión, y estará de nuevo entre nosotros a mediados del mes de enero entrante.

La Voz del Atlántico saluda a los distinguidos y cultos amigos y les desea vivamente un viaje feliz y bien plácentero.

A Europa

Tuvimos el gusto de saludar en días pasados a don Francisco Peralta, quien embarcó para Europa a bordo de la motonave "Cordillera". Deseamos al señor Peralta una muy grata permanencia en el viejo continente.

De San José

También tuvimos el gusto de saludar a don Gastón Peralta, quien vino a despedir a su señor padre.

En el hospital

Desde hace varios días se encuentra en el hospital Mr. Calhoun, alto empleado de la compañía en la división de Almirante. Deseamos que recobre pronto la salud.

Delicado de salud

Algo delicado de salud ha estado nuestro estimado amigo Roberto Johnston, vicecónsul inglés. Esperamos que se sienta ya bien.

De San José

El martes pasado regresó de San José doña Isabel de Sanderson. Nuestro saludo de bienvenida.

Para San José

Salió para la capital nuestro estimado amigo el joven don Edgar Badilla. Que se divierta mucho.

De San José

A vivir con su familia ha llegado la culta dama doña Flora Royo de Castro, en compañía de sus simpáticas hijas Dyalá y Flora.

Cumpleaños



SRTA. MATILDE PRESTINARY MORA

En su día, 16 de Diciembre

Hicieron una pausa los vientos mañaneros; un nuevo sol de oro comienza ya a brillar, los pájaros del huerto, dichosos y parladores, entonan de contento dulcísimo cantar.

En todos los semblantes el júbilo se nota; ¿Qué pasa? —me pregunto— parece día de fiesta... la copa de amarguras se me presenta rota y mi alma de sus males se siente ya repuesta.

Qué suave está la brisa, qué alegre la alborada, bajé las escaleras saltando los peldaños; llegó hasta mí corriendo la gente entusiasmada;

Busqué con la mirada los viejos aledaños, preguntó por la causa de tanta alborozada... Y en coro me responden: ¡Que Matilde cumple años.

Santa Claus

De San José

Después de algunos días de descanso en la capital ha regresado al puerto nuestro apreciable amigo don Tobias Bavarria, en compañía de su señora e hija. Los saludamos.

Vacaciones

Después de terminados sus estudios en el Colegio de Sión, se encuentra de nuevo al lado de su familia la gentil señorita Emily Mangel N. Que pase una feliz vacación, son nuestros deseos.

Enferma

Ha estado indisposta la encantadora amiga Alicia Gutiérrez. Deseamos que siga mejor.

Para San José

A traer a sus hijas, las bellas damitas Gloria y Olga, salió para San José doña Eva de Maduro. Deseamos que su regreso sea pronto.

En vía de paseo salió para el mismo lugar doña Lupita de Goyenaga en compañía de su encantadora hija. Que disfrute de muy agradable tiempo.

También se encuentra de nuevo entre nosotros la inteligente señorita Olga Ramos, una de las mejores maestras con que cuenta nuestra escuela. Nos alegramos mucho de saludarla.

"La Voz del Atlántico"

PUBLICIDAD PANAMERICANA S. A.

Editores - Propietarios

Director - Administrador Rogelio Gutiérrez Ross
Jefe de Redacción Enrique Aráiza Posada

APARTADOS: San José 1279 — Limón 218

Encargado del CAMBIO EXTERIOR:
Lic. d'm Héctor Beeche — Apartado N° 1577.

Para San José

En viaje de placer estuvo algunos días en San José la gentil señora doña Renée de Góngora.

Cumpleaños

El jueves 16 del corriente celebró su cumpleaños la bella damita de nuestra sociedad señorita Tilita Prestinary Mora. Con este motivo sus amigas le ofrecerán en la tarde de hoy una delicada fiesta en los salones del Club Miramar. *La Voz del Atlántico* saluda a la señorita Prestinary deseándole muchas felicidades.

De San José

En esta ciudad estuvo algunos días de paseo el arquitecto don A. Funes Iglesia, en compañía de su encantadora hija la encantadora señorita Claudia Iglesias. Nos complacemos en presentarles un atento saludo.

De Alajuela

Regresó de Alajuela, después de unos días de ausencia, el Dr. don Armando Rodríguez. Lo saludamos.

De San José

Pasándose unos días al lado de su señora Madre, se encuentra entre nosotros la gentil señora doña Nelly Carsola de Echeverría. Nos es muy grato presentarle nuestro atento saludo.

Cumpleaños de una genial damita

El miércoles pasado celebró la grata fecha de su natalicio la damita de la alta sociedad cartaginesa señorita Cate Evaña Gutiérrez, perteneciente a una de las familias de más distinción de la vieja metrópolis.

Para ella, —en cuyos ojos hay una canción de amor, cuya cabellera hoy un capricho de luceros y enredado a su cuello hay un collar de incalables ilusiones,— tiene «*La Voz del Atlántico*» su mejor saludo de simpatía y le desea, por todo de su vida, un continuo florecer de dichas.

Para San José

A pasar el verano en interior, partió la estimada dama doña Lucrecia de Lima, esposa de nuestro amigo Dr. don Carlos Francisco Lina Cordero, Médico Jefe de Unidad Sanitaria. Muy grata permanencia le deseamos.

Para San José

Partieron hace algunos días para San José, a pasar corta temporada de descanso la estimable señora doña Rina Castro de Baldí, acompañada de su hija la confiadura señorita Hugo. Muy grata permanencia le deseamos.

Dr. S. Medal Jr.

Saluda atentamente a sus estimables favorecidos y les informa que estará ausente de esta ciudad, desde el día jueves 23, hasta el domingo 2 de Enero inclusive. Por esta razón, desea que los amigos aprovechen sus servicios profesionales, en estos pocos días que restan de trabajo.

Residencia

A fijar su residencia en el puerto han llegado nuestros distinguidos amigos don Willy Heilbrón y Sra.

Deseamos al nuevo hogar muchas felicidades.

En negocios

En asuntos relacionados con sus negocios, estuvo en el puerto el estimado Ingeniero don José J. Carrenza.

A radicar al puerto

Ha llegado para radicar entre nosotros la distinguida dama, doña Margarita Luján de Kalschmidt, esposa de Mr. Herbert Kalschmidt, alto empleado de la «Penshurst Banana Co.»

Deseamos a la distinguida dama una grata permanencia.

De la línea

Estuvo por pocos días en el puerto y con procedencia de la línea don Enrique Padrón.

Para Guatemala

En la moto nave «COLLERA» embarcó el maestro en el medio día, rumbo a Guatemala y Salvador, nuestro distinguido amigo el activo agricoltor Oscar Gutiérrez Ross.

La señora doña Graciela Corrales Gutiérrez y su hija la señorita Hilda, y los pequeños Claudio y Rodofo.

El viaje es de descanso salud. Estarán de nuevo en la tierra los estimados viajeros, en la primera semana de enero próximo.

LA VOZ DEL ATLÁNTICO despidió a los gentiles amigos y les desea un viaje de efecto dicha y felicidad.

Lea y anúnciese Usted
La Voz del Atlántico

Pida

BAVARIA - GOLD

...y le darán cerveza

Para prevenir y curar
el Paludismo:

QUINOPLASMINA

!El más eficaz de los
antipalúdicos!

B
A
BAYER
E
R

Está al llegar la valiosa...

VIENE de la página UNO—
co en el factor humano y con el
factor capital; y como si fuese
eso poco, también con el fac-
tor, no menor, importante, de la
gran voluntad puesta al servicio
de los intereses nacionales. El
que trabaja puede burlar su pro-
picio rendimiento, pero su empu-
zo pronueve el acrecentamiento
de la hacienda pública, d.
patrimonio colectivo. Crear com-
presas, de arrollar actividades
agricolas, es pues, también un
modo generoso, casi heróico de
nuestros, de hacer para, de vigó-
rizar la que nos legaron nues-
tros mayores.

Hemos ido a conversar con
el secretario de la compañía del
Abacá, don Orlando Alvarez Orozco, quien nos suministró los
siguientes datos sobre el porve-
nir de la empresa que están
montando él y sus compañeros
de labor.

—La Compañía del Abacá es
una empresa netamente nacio-
nal que ha procedido con mu-
cha cautela en su organización
lo mismo que en la selección de
las tierras que van a ser sembra-
das. En ha sido la razón primor-
dial de la lentitud con que has-
ta ahora se ha procedido. Ya
la organización está completa
habiéndolo sido comprada a
tierras; la maquinaria pedida
y en los primeros días del próxi-
mo año, de una manera inten-
sa, se iniciarán los cultivos en
las dos fincas que hemos com-
prado en la Vega de Pacuare q'
son "La Perla" y "Frema";
que fueron hace unos años la
flor de las tierras de banano
estando hoy día abandonadas,
en su parte agrícola, pues aún
cuentan con 20 kilómetros de
tránsito, estando sus casas y
campamentos en perfecto buen
estado, así como sus drenajes y callejones.

Es fácil comprender lo que
para nuestro país significa
esta nueva industria. Toda la
tierra abandonada, que fué antes
productora de banano podrá ser
utilizada en la siembra de Aba-

ca, significando esto la revaloriza-
ción de toda aquella zona
muerta existente en esas tierras
y al mismo tiempo surgiendo
una nueva fuente de riqueza
económica, que vendrá a mejorar
nuestra economía, trayendo de
el país, al mercado extranjero
para la fibra elaborada es in-
calculable, así como establecer
ser esta una materia prima pa-
ra todas aquellas naciones que
cuñan con lo mismo para la
elaboración del Mecate de Ma-
nila que es el único que resiste
el contacto con el agua salada.
Los precios, según los estu-
dios que hemos hecho, dan
una amplia utilidad, habiendo
nosotros estudiado ya cuidadosamente
los costos del cultivo,
que pueden ser sostenidos am-
pliamente tomando en cuenta la
cantidad de producción por hectárea
y el precio bruto de la to-
nelada de fibra similar al
del banano, aunque un poco más de
cuidado, en los primeros meses,
simplificándose hasta llegar a
ser caso infimo, a medida que
la planta va adquiriendo sufi-
ciente fuerza y cubriendo el te-
rritorio. Esta planta, aunque de
la familia de la del banano,
una vez desarrollada se extiende
de manera mucho mayor a
la de éste. Su nombre científico
es Musa Texans; planta in-
nocotolerante, originaria de las
Filipinas; siendo posible su
desarrollo desde los 1.000 me-
etros de altura sobre el nivel del
mar, a preferencia en aquellos
climas propios a los llanos costeños.
En sus respectivas envo-
lutas se encuentran en forma
longitudinal, las fibras que al-
canzan hasta dos metros de lon-
gitud, estando plegadas entre si
por una materia muy soluble
al contacto con legumbres de po-
do a soda caustica. Pero no se
nunca usarse agua para extra-
cción de las fibras por perder
sus flexibilidad y resistencia.
Existen varias clases de Abacá;
las unas para terrenos arcillo-
sos donde se desarrollan mejor;
otras para terrenos de arenis-
ca. La calidad de la fibra extraída
varía notablemente por la
influencia del clima y de las
condiciones físicas de la tierra. La
parte industrial o sea la ex-
tracción de la fibra de los vástago-
s la secada de la misma así como
su peinado, selección y protec-
ción para la exportación, re-
quiere una maquinaria muy
compleja y bastante costosa, q'
fue pedida por nosotros con la
dicha anticipación a fin de no

retardar la exportación al co-
menzar la producción.
Tenemos entera fe en esta nue-
va industria, habiendo aumenta-
do nuestro optimismo los experi-
mentos llevados a cabo en dos
fincas de señores socios de la
Compañía de las cuales hemos
ya extraído muestras que han
ido enviadas a los mercados
extranjeros, obteniendo cotizacio-
nes bastante halagadoras a pa-
sar del procedimiento rudimen-
tario usado para su extracción.
Además, la constante y creciente
demanda del producto elaborado
o sea el "Mecate de Manila" nos
hace confiar en la fácil coloca-
ción de nuestro producto, o sea
la materia prima.

Es cuanto por el momento
puedo adelantar.

Para VERDADES... el TIEMPO

Ha resultado interesante la polémica sostenida entre el señor ex Presidente de la República, el licenciado don Ricardo Jiménez y el Director del Registro Cívico. No es que interese el caso del señor Maroto como punto jurídico. Es que se ha demostrado en forma definitiva que la institución del Registro Cívico es un organismo completamente inútil. Ni se han podido depurar las listas de sufragantes, ni se ha podido garantizar el voto. No importa si es un señor González o Fernández quien esté al frente de los destinos electorales. Quien quiera que sea el árbitro es un amigo del gobierno y como los gobiernos siempre tendrán simpatía por un bando político, hacia esos campos soplarán los vientos.

Pero lo que a nosotros interesa verdaderamente de esta polémica, es ver como el tiempo dió ampliamente la razón a nuestras protestas de hace dos años. Nuestras protestas de entonces trataban únicamente de conseguir una depuración de las listas de sufragantes de la provincia de Limón, en donde podemos asegurar que más de un cincuenta por ciento de nombres empadronados, o se han ausentado o se han muerto. Era entonces el licenciado don Ricardo Jiménez, quien podía interpretar la ley en los casos dudosos, quien teniendo jurisdicción disciplinaria sobre todos los funcionarios electorales, podía encausar la labor del Registro que se inclinaba peligrosamente hacia un bando político. No es posible olvidar las grandes acusaciones que hizo el licenciado don Carlos María Jiménez. Desgraciadamente toda voz acusadora o divergente al criterio del licenciado Ugalde Pérez, se apagó en la sorda mudez de las alturas oficiales.

Por eso nos llena de satisfacción que haciendo bueno el refrán de que, para verdades el tiempo, sea el propio licenciado Jiménez Oreamuno, ya serenado su criterio con dos años de meditación tranquila, quien condena con la suprema autoridad de su experiencia, la labor cestosa, inútil, peligrosa y pasional del Registro Cívico, girando dentro de una ley de elecciones cuyos calificativos ya dió el señor Jiménez.

Comicios para todos

HABANA, (IPS).—Ya que el Tribunal Supremo ha derogado el decreto número 680 por inconstitucionalidad, se cree que rendando a Inés fijamente como lo necesario que el congreso decrete una nueva ley en sustitución a la derogada. La nueva ley deberá establecer el período para el cual han sido electos los concejales, alcaldes, consejeros y gobernadores, y la forma en que se harán los sorteos para los representantes y senadores. Esto quiere decir que tendrán que ir a los comicios todos, con excepción del Presidente, los senadores y parte de la cámara.

Movimiento Marítimo

El vapor «Argua» que zarpo el 10 a las 5 p.m. para Nobile, Alemania, directamente, llevó la carga siguiente: 22 003 racimos de canela carey.

Para Lorient, vía Cristóbal: 136 sacos café pergamino.

Para Amsterdam Option, vía Cristóbal: 150 sacos café oro.

Para Halmstad, vía Cristóbal: 100 sacos café oro.

Para Yokohama, vía Cristóbal: 325 sacos caña en grano.

Para Cristóbal, Canal Zone: 270 buhos frutas y legumbres, 4 paos, películas, 1 huacal muebles y 1 saco café oro.

— El vapor «Santa Marta» que zarpo el 14 a las 5 a.m. para New Orleans vía Hamburgo, llevó la carga siguiente: 30 040 racimos de bananos.

Para Hamburgo, vía N. York: 700 sacos cacao en grano.

Para Génova, vía New York: 747 sacos cacao en grano.

Para Londres, vía New York:

Banco Nacional de Costa Rica

BANCO DEL ESTADO UNICO EMISOR

ofrece al público
los servicios de su

SUCURSAL — EN LA —

CIUDAD DE LIMÓN

para toda clase de
servicio bancario

SOLE BANK OF ISSUE STATE BANK

offers the public
the services of its

BRANCH OFFICE — IN THE —

CITY OF LIMÓN

all kinds of bank
service rendered



E asil y su Cafe...

VIENE de la Página UNO—Adversidad cuando el gobierno de ese país procura conseguir una potencial entrada para la nación por su conducto. Así varios otros planes de control y regulaciones internacionales de esa clase han sido lecciones amargas o adversas para otras naciones. Desde 1906 el Brasil comenzó a buscar un remedio o realce para sus extensas cosechas de café. En 1926 se recorrió paso de las manos del gobierno federal al Estado de São Paulo. Y desde 1930 el gobierno Federal ha tenido que hacer frente a ello con todo rigor.

Brasil hoy planea o ha establecido un giro diferente a las exportaciones y consumo mundial del café. El total de su producción lleva una delantera considerable sobre los totales de producción de otras naciones que también figuran como productores de importancia de este grano. Cerca de un 65 por ciento de la producción mundial es café producido en el Brasil; un 12 por ciento es la producción mundial de Colombia; un 3.5 es el porcentaje de la exportación de Venezuela; un 3 por ciento es el total exportado por cada una, El Salvador y Guatemala.

Con el aumento de ese crecido total que ya exportará el Brasil, nos dice que con el aumento de ese porcentaje la cuestión de los precios será una cuestión difícil de regular. Este contratiempo no debemos esperarlo inmediatamente pero si en la reacción del cambio comercial extranjero de unos pocos meses.

Todas aquellas regulaciones que el Brasil tenía establecidas para sostener el control del cartel del café, todas han de desaparecer completamente o reducirse a una tercera o cuarta parte. Los gravámenes de exportación por saco eran de 2.70 dólares pero se cree que ese recargo sea ahora reducido a 0.90 centavos oro. El gobierno está listo y así lo ha demostrado de hacer todo lo posible para dar empuje y facilitar la exportación del café. Sostiene que el plan de la valorización le ha costado al Brasil muchos millones de dólares. Con esa manipulación sólo se consiguió reducir el total de las exportaciones, que en décadas anteriores subía a 25 millones de sacos y en los últimos años solo se ha permitido exportar un promedio entre 10 a 14 millones anuales.

Con el nuevo plan para inundar los mercados cafeteros del mundo espera aumentar ese total de las exportaciones con aquellos sacos sobrantes que hasta el presente se habían destruido o usado en otra forma. Hasta el presente solo un 60 por ciento de la producción total de café en el Brasil ha sido exportada. Cerca de 55 millones de sacos

de café es el número a que asciende la cantidad de sacos destruidos desde que se empezó el último plan de la valorización en 1931.

La cosecha de granos de café es una industria de características especiales e importancia vital para la economía del Brasil. El café constituye el 68 por ciento de sus exportaciones. De aquél total un 52 por ciento es exportado a Estados Unidos —siendo este quizás el factor más primordial que forzó a los brasileros a firmar su tratado comercial con los Estados Unidos — un 48 por ciento sale con dirección a otros países en su mayoría europeos y en particular Alemania.

La situación tirante de este último plan de la valorización sostenida por el Brasil, lo ha llevado a ofrecer premios especiales para aquellos que descubran nuevos usos para el café; experimentaciones de posibilidades se efectúan al presente en Alemania, Brasil y Estados Unidos. Si la suerte protege esta industria y la regla con nuevos usos, el tráfico internacional del café no experimentará los sinsabores que se le esperan.

No hace mucho escribimos sobre el fracaso de la segunda conferencia del café en La Habana. En aquella reunión no pudieron ponerse de acuerdo las dos delegaciones más importantes: las del Brasil y Colombia.

Como resultado directo de aquél desacuerdo hoy el nuevo plan de inundación de Brasil no dejará de traer consecuencias graves para las exportaciones colombianas; a pesar de que las calidades entre el café brasiliense y el colombiano son diferentes. El Brasil produce considerables cantidades pero de grados inferiores. Colombia exporta mucho menos pero su café es considerado como el mejor café suave en el mercado comercial. Sin embargo, la inundación de los mercados con café brasiliense no dejará de ser un contratiempo para el café colombiano y para otros; al menos lo será para estos por un tiempo hasta que se reajuste de nuevo el tráfico internacional entre la crecida exportación y el mismo consumo.

El gobierno del Brasil supo resguardarse contra la especulación oportuna ordenando el cierre de las más importantes balsas de ese país. Pero eso no ha preventido en absoluto la caída y recesión de los mercados extranjeros. Cuando se supo esta nueva resolución en Nueva York los precios bajaron, aunque no es de esperarse efectos extraordinarios el presente sino dentro de un par de meses cuando las aumentadas exportaciones brasileras empiecen a llegar al lugar de su destino.

Convencidos estábamos que

tarde o temprano el Brasil se vería obligado a abandonar ese plan de las valorizaciones, porque medidas de control de esa índole son las más superficiales formas de resguardo y avance económico que una industria puede conseguir. Esos controles carecen de base firme; sus contratiempos son continuos y es siempre su futuro adverso. Al deshacerse de tal plan el Brasil se descarta de algo que sería un peligro continuo para sus finanzas y crédito internacional, ya que como recuerdo le dejó una deuda de más de 72 millones de dólares.

La eliminación de ese plan trajo nuevas dificultades tanto para la industria del café brasiliense, como para los cafés de otras naciones. Esos problemas ahora ya son para cada una de estos países y por lo tanto tendrán que ser afrontados por separado, porque no creemos en un posible acuerdo entre las naciones productoras. Dos gestiones podrán resolver en algo el problema; la posibilidad de nuevos usos para el café y una propagación contra el aumento en el cultivo de este grano en los países interesados. Los cafeteros pueden tornar sus esfuerzos hacia otras materias o industrias para los cuales estas naciones tienen ventajas similares al cultivo del café.

La "Pulpería DALLAS"

Ofrece

Legumbres y frutas frescas y refrigeradas, Jamón, Embutidos de toda clase. Gallinas limpias y refrigeradas. Leche pura y fresca a toda hora.—Los mejores HELADOS de la plaza.

Guatemala asistirá a la Conferencia Sanitaria Panamericana

GUATEMALA (IPS)—El Gobierno de Guatemala ha decidido el Gobierno ha designado todo aceptar la invitación de la Oficina Sanitaria Panamericana Conference al Dr. Manuel Arrieta, de Washington, para la asistencia, representante diplomático ante la Décima Conferencia Sanitaria Panamericana q' nos de Argentina, Brasil y Uruguay se reunirá en la ciudad de Bogotá, Colombia en junio del año.

Montevideo tiene otro monumento histórico

MONTEVIDEO, (IPS)—Por ley del Congreso de la Nación, el Gobierno ha declarado el Palacio San José, que fué residencia del capitán general don Justo José de Urquiza, como monumento nacional, decretando, para el caso, la expropiación del edificio. Una vez tramitado el caso, el Juzgado Federal dictó su fallo ordenando la expropiación y avalorando dicho palacio en la suma de 200,000 pesos. Al notificarse la noticia del fallo, los herederos no presentaron objeción alguna, ya que consideran que tratándose de un caso conmemorativo para el país, el punto material no debe ser tomado en cuenta.

El protocolo de paz entre Honduras y Nicaragua será la base fundamental sobre la cual descansará la buena armonía de estas dos naciones

(Por HUMBERTO ULLOA CHACON)

Todo el continente hispano estaba pendiente del resultado de las conferencias de mediación que se estaban verificando en San José, de Costa Rica, bajo los auspicios de las tres Américas las cuales ofrecieron a los países en discordia su mediación para que en una forma justa y honorable evitar la guerra la cual estuvo a punto de producirse si aquellos gobiernos no hubieran procedido con prudencia y como verdaderos conscientes de la aguda situación que se había creado debido al asunto de fronteras que era en esos instantes el motivo que había alterado las relaciones de las repúblicas hermanas.

La Comisión Mediadora y las delegaciones de ambos países después de mes y medio de larga labor, pacificadora, han encontrado la fórmula portentosa buscada para evitar que se desarrollara la tragedia que iba a enlutarse a miles de hogares hondureños y nicaragüenses.

Este acontecimiento verificado en San José, es el más hermoso y de más trascendencia efectuado hasta el momento en nuestro Continente bajo este pedazo de cielo costarricense en el cual apareció la estrella que iluminó a los miembros de la Comisión Mediadora para encontrar la fórmula que lleva en estos momentos a hondureños y nicaragüenses la grata y feliz nueva de que ya no habrá guerra entre las dos naciones centroamericanas.

Los resultados de la gran Guerra del 14 y la tragedia del Chaco, nos están diciendo muy alto que los pueblos ya no

deben ir a la guerra y todo asunto pendiente de pueblos civilizados debe restablecerse por medio de mediación diplomática, la mejor fórmula entre pueblos civilizados y cristianos y no permitir bajo ningún concepto la devastación del progreso de las naciones, lo único que debe presentarse con verdadero orgullo en el presente siglo.

La guerra es el salvajismo y traerá como consecuencia lógica la ruina y la desgracia. En el siglo que corremos ya no deben ser las armas las que resuelvan nuestros problemas internacionales, ahora es la diplomacia ejercida entre pueblos de una cultura y civilización efectiva. Esta es precisamente la que ha resuelto de un modo hermoso y satisfactorio nuestro problema de límites con Honduras y quiera Dios que ese Protocolo de Paz, sea la base fundamental sobre la que perdurará la buena amistad entre Honduras y Nicaragua para grandeza y felicidad de aquellos pueblos.

En este momento histórico en que se ha firmado la paz entre Honduras y Nicaragua debemos sentirnos rebozantes de alegría porque se consiguió de nuevo armonizar la buena amistad que existía entre esos dos pueblos de un mismo idioma y de una misma religión. Para los nicaragüenses el triunfo alcanzado por la Comisión Mediadora en San José, con motivo de firmarse el Protocolo de Paz entre Honduras y Nicaragua, es motivo suficiente para que todos celebremos con verdadera alegría y regocijo este acontecimiento que ha llenado de gloria a las tres Améri-

cas que participaron en la mediación del conflicto suscitado entre Honduras y Nicaragua, para que debido a una buena y legítima comprensión de los gobernantes que dirigen los destinos de los distintos pueblos, se ha firmado la Paz: la que los nicaragüenses amaban desde el primer momento y que ha de traer tranquilidad para las dos hermanas repúblicas de Centroamérica.— Puerto Limón, Costa Rica. Diciembre 1937.

Lea y suscribase en

La Voz del Atlántico

Sale todos los Sábados

Méjico previene la importación del cólera

Semilla BRACATINGA
para sombra, tapavientos y madera
Venta de paquetes ₡ 1.00 y ₡ 5.00 en San José
"Centro Comercial"
San José • Teléfono 2198

PERSONAJES MUNDIALES

Jorge Washington Carver, negro evangélico y científico, el más grande benefactor de Estados Unidos

Jorge Washington Carver obtuvo un sorprendente número de votos en una encuesta acerca de cuál era el hombre más importante de los Estados Unidos. No se sabe su edad, no se sabe quiénes fueron sus padres, es esclavo de niño y una vez lo robaron unos merodeadores su dueño lo rescató cambiándolo por un caballo, es negro y orgulloso de serlo, y cristiano de los que practican la doctrina cristiana.

Se acaba de iniciar una campaña para crear una institución que se denominará Laboratorios Carver de Investigación científica con una dotación de 500.000 dólares. Sería el momento en vida para el sabio filántropo negro; tendría por proyecto evitar que sus descubrimientos y sobre todo los que a preparando vayan a malograrse en su aplicación a beneficio de la colectividad. El doctor

Carver podría recoger diez veces esa suma el día que quiera con solo patentar y vender o explotar algunos de sus inventos; pero se niega en absoluto a hacerlo aún cuando para la ampliación de sus laboratorios en el Instituto de Tuskegee (Estado de Alabama). Tuvo ofertas así repedidas; en otra ocasión le ofrecieron un sueldo enorme porque se iba a trabajar en una fábrica en el Estado de Illinois. Rehusó pero adelantó que sus procedimientos se instalarían en Alabama, él serviría de consejero científico sin pagar al

después de estudiar en los

Tendrá monumentos en vida.—Ha descubierto aplicaciones para el maní, para el camote, fabrica mármol de serrín y estudia subproductos sintéticos del café, del algodón y del maíz.—De niño esclavo lo cambiaron por un caballo.

Cuelas locales a veces caminan 10 millas o más sin alimentos ni vestimentos adecuados. Jorge Washington Carver (el apellido lo tomó del que fué su amo) marchó al norte y se graduó en la Escuela Fiscal de Iowa, donde enseñó hasta que fué llamado al Instituto de Tuskegee, fundado por Booker Washington, otro negro evangélico y sabio.

Carver tiene ya su monumento en el Sur, pero es un monumento al maní. El fué el que indujo a los agricultores sureños a cultivarlo y fué el desarrollo alarmante de esa producción lo que le obligó a dedicarse al estudio de aplicaciones industriales. Sentía el remordimiento de haber lanzado a los hacendados a este cultivo para encontrarse después con que no había mercado. De los laboratorios de Carver salieron 280 subproductos del maní entre ellos tinta, jabón,

grasas, y polvos para la cara. Enseñó después a los agricultores del Sur a cultivar el camote y frente a la misma situación descubrió 180 nuevos usos del tubérculo entre ellos para la fabricación sintética de leche, queso, manteca, plásticas, papel, almidón y tapioca.

"Dios había creado el maní para algo", dice Carver, "se ha valido de mí como un instrumento a fin de que la comunidad pueda aprovecharlo mejor". Ahora los agricultores americanos venden maní por valor de más de 60 millones de dólares al año. Entre tanto Carver sigue experimentando con otros productos a fin de liberar al Sur de la calamidad que significa su dedicación al cultivo exclusivo de algodón y tabaco. Carver busca de esa manera la redención y bienestar de su raza, no cree que haya necesidad de luchar con el blanco; basta con enriquecer

a ambas razas. Fabrica mármol de aserrín y raspaduras de madera y materias textiles de fibras del tallo del algodón y del maíz. Hasta el barro de Alabama se está transformando en riqueza bajo su mágica química; fábrica de las arcillas infinitas de tintas y pinturas.

Carver es a los 70 años el mismo niño místico y sencillo de la época en que se le cambió por un caballo. Su espíritu evangélico solo encuentra paralelo entre los primitivos cristianos. Es músico: en sus días de pobreza se ganó la vida dando conciertos de piano. Pinta con tal maestría que el Museo de Luxemburgo de París acaba de adquirir uno de sus cuadros, pintado con aceites de maní, tinturas de arcillas de Alabama, en tela fabricada por él de plantas de maíz y con marco hecho de una pasta de algodón.

Cuando una empresa agrícola de Florida, que había salvado millones usando un remedio de Carver para una epidemia de Carver shrd lshr shrdl del maní le envió un cheque por 100 dólares, anunciándole que le sugerían enciendo la misma sumacada mes, Carver devolvió el cheque con una nota en que decía: "Si Dios no cobra nada por hacer crecer el maní, ¿por qué habré de cobrar yo por curarlo?".

Se levanta a las seis de la mañana todos los días y sale

de paseo solo por los campos a contemplar la naturaleza; en esas meditaciones recibe lo que él llama la inspiración de Dios. "Allí, dice, entiendo mejor lo que Dios tiene planeado para mí. La naturaleza parece complacerse en enseñarme lo que debe hacer para ayudar a mis semejantes.

Experimenta Carver oahra con una docena de plantas hasta ahora consideradas malezas en el Sur, de las cuales piensa extraer ricos productos de aprovechamiento industrial. Está trabajando también en subproductos del café, del maíz y del algodón. Acaba de anunciar que ha ensayado con éxito el uso del aceite de maní para la de la parálisis infantil.

Ha sido interpretado en uno de esos paseos matutinos a conversar con Dios y la naturaleza. Su maestitia es la misma de hace 20 años; su saco, chaleco y pantalón jamás hacen juego; lleva zapatos altos atados con cuerdas y una gorra inverosímil, y una corbata siempre negra y enorme sobre su pecho delgado y hundido.

Arbol de Navidad para niños pobres

MELCHOR, GASPAR Y BALTASAR de pasc para BÉLEN, se detendrán a las cinco de la tarde del dia viernes 24 en la escuela superior de Niñas "Rafael Yglesias", donde la señora doña Renée Mängel de Góngora, y las señoritas Anita Rojo, Dora Loria y Edith Reuben, distinguídos y caritativos elementos de nuestra alta sociedad han organizado un muy significativo árbol de Navidad, para ser obsequiado y distribuido únicamente entre niños pobres de esta ciudad, y que no hayan recibido juguetes de otra manera.

Las caritativas organizadas ruegan a los padres de los niños pobres, pasar a casa de ellas para tomar los nombres de los pequeños, desde el dia de hoy 18, y formar la lista completa de los niños que serán beneficiados con los regalos del bondadoso San Nicolás.

LA VOZ DEL ATLANTICO solicita y pide de una manera muy espaciosa, a todas las caritativas personas de este puerto que bucnamente deseen contribuir a que los niños pobres pasen una Noche Buena y un dia de Pascua feliz al igual de los muchos niños de padres acomodados, envíen rosa, juguetes, objetos, dinero, o cualquier clase de obsequio que quieran hacer a las casas de las gentiles damas organizadoras de esta humanitaria agrupación, cuyos nombres ya hemos dado.

Así lo esperamos y anticipadamente cumplidas gracias damos en nombre de numerosos niños pobres que ya podrán reir... el gran dia de PASCUA.

REVISTA DE MODAS - IRENE DUNNE



Belísimos modelos exhibidos por IRENE DUNNE en la nueva comedia Columbia LA PICARA PLURITA, en la cual GARY GRANT desempeña el principal rol masculino.

El modelo de la izquierda es una túnica en tul de algodón azul, bordada con cordóncillo blanco, sobre una falda de lana azul; el segundo, mucho más lujoso, es una túnica en lamé plateado sobre un traje negro.

El traje de baile, al centro, es lujosísimo.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

CAFE SANTAMARIA CACAO

LOS MEJORES PRODUCTOS DEL PAÍS

Fábrica situada al costado Norte de la Fábrica de Licores - San José - Ap. II

Las obras olímpicas de Pana...

VIENE de la pág. UNO — a la construcción de dichas obras.

Según los informes suministrados a la prensa por el Ing. Patiño, el Gobierno ha invertido hasta el presente casi \$ 350.000.00 en esas obras olímpicas. En la construcción de las gradas para dar acomodo a los espectadores en la piscina olímpica y en la cancha de tennis, y en la terminación del Estadio y el acondicionamiento del Gimnasio, se calcula que será necesario invertir todavía una suma que será alrededor de \$ 75.000.00.

En el informe del Ing. Patiño se consigna que la Junta Nacional Olímpica de Panamá ha invertido en concepto de gastos generales, dentro de los cuales están incluidos los de mantenimiento de oficinas, compra de equipo para los jugadores, adquisición de maquinarias, contrato de los entrenadores, recepciones a las embajadas olímpicas que nos han visitado y otros muchos gastos indispensables, la cantidad de \$ 54.988.65.

El costo de la piscina olímpica que como se sabe fué construida por la firma de Alfred Schaff, según contrato, asciende a la suma de \$90.799. En esa obra será necesario invertir una cantidad de ... \$ 10.000.00 aproximadamente para construir las bancas que deben dar acomodo a los cinco mil espectadores. Adjunta a la piscina olímpica ha sido construida la cancha de tennis, en la cual también serán acondicionadas bancas para dar acomodo a unos mil espectadores.

En el Estadio Nacional se ha gastado la cantidad de ... \$ 163.851.91. Dentro de ese gasto están incluidas las inversiones que fué necesario hacer para comprar varios lotes de terreno, indispensables para ampliar el área donde debía hacerse la construcción del estadio adicional, la reparación del edificio principal que se encontraba en bastante mal estado. También quedan incluidos en este gasto los que se hicieron en la reparación y construcción de las calles adyacentes, así como los gastos correspondientes al arreglo del campo de juegos.

La Sección Olímpica a cargo del ingeniero Patiño ha llevado a cabo trabajos de acondicionamiento de varios cam-

pos para el entrenamiento de los atletas. Entre esos trabajos figura el cuadro de la Escuela de Artes y Oficios, el campo de Tiro al Blanco, que también está listo ya, el campo del Centro Manuel Amador Guerrero, la Pista de San Miguel, el Gimnasio de la ciudad de Chitré, la pista de Tennis de Vista de Mar, el campo de juegos del Hospicio de Huérfanos y la pista de equitación de la Policía Nacional.

Los gastos de \$ 347.098.49 que ha hecho el Gobierno Nacional en relación con las Olimpiadas comprenden hasta el último día del mes de octubre último. El ingeniero Patiño estima que el Gimnasio Nacional estará acondicionado a fines de este mes o a principios del otro y que el

Estado Nacional quedará terminado a fines de este mes de diciembre.

Este tendrá capacidad para veinte mil espectadores, mientras que el Gimnasio Nacional tendrá capacidad para tres mil quinientos espectadores. Como quiera que éste todavía no será reducido para dar acomodo a los espectadores en los días en que se celebren juegos importantes, se ha dispuesto construir una tarima móvil para celebrar esos eventos en el Estadio Nacional.

En enero se iniciará el acondicionamiento de los lugares donde será alojados los atletas que de otros países concurrirán a los juegos olímpicos que motiva esta información.

LOTERIA DE NAVIDAD

SORTEO DEL 19 DE DICIEMBRE DE 1937

PREMIO MAYOR € 100.000

Divididos en vigésimos a € 1.50 el vigésimo

Usted puede pasar unas
PASCUAS y AÑO NUEVO
muy felices, comprando solamente

LOTERIA NACIONAL

Cincuenta mil bolívares destina la república Venezuela para su equipo olímpico

Queda de este modo asegurada la concurrencia de este país a Panamá — El Gobierno no presta la más franca co-

operación al Comité Pro - Jirada — Nombrada una comisión para escoger los atletas

CARAJAS. — La concurrencia de Venezuela a los IV Juegos Deportivos Centroamericanos y del Caribe que se celebrarán en Panamá en febrero del año próximo, ha dejado de ya de ser un problema y se ha convertido en una hermosa realidad.

Ello se debe, desde luego, a la decidida cooperación del gobierno del doctor López Contreras, cuyo ofrecimiento de hace varias semanas de ayudar al Comité Pro - Jira a Panamá ha sido cumplido. El Ejecutivo ha ofrecido con seguridad la suma de cincuen-

ta mil bolívares como ayuda para la financiación de la jirada, cantidad que se sumará a la ya recogida por el Comité Pro - Jira a Panamá y a las sumas que se sigan obteniendo como contribución del comercio, etc.

El Ministerio de Educación Nacional ha nombrado ya un Comité que se encargará de controlar el número de atletas y representantes que irán en cada deporte, Comité que ya está laborando con gran tesón, conjuntamente con el Comité Olímpico Venezolano.

Motivos efímeros

por OCTAVIO MENDEZ P.

Por OCTAVIO MENDEZ P. Copiamos a continuación el magnífico artículo, escrito por el doctor Octavio Méndez Pérez, Decano de la Universidad de Panamá y prestigiosa figura de

la literatura latinoamericana. Este artículo apareció en la primera plana del importante diario La Estrella de Panamá, el día 25 de octubre de 1937.

EMILIO ZOLA Y LA VERDAD EN MARCHA



Paul Muni como Emilio Zola y Erin O'Brien-Moore como Naná en la obra de la Warner Bros. titulada: "La Vida de Emilio Zola".

El Proceso Dreyfus tiene un día de enredo la justicia francesa. No pasa de moda porque es

simbolo y ejemplo de ese conflicto vivo entre la justicia y la fuerza o la autoridad. El affair del capitán Judío es revisado por la conciencia de los hombres libres si mato que se plantea dentro del marco que le trazó el genio de Zola. Depués de las numerosas revisiones que impuso el "accuse", otra revisión de impuso hace poco al ser publicadas las memorias en que el agregado alemán von Schwartzkoppen confiesa sus relaciones con Etherhazy. Y otra se impone ahora con la emocionante película de Warner Brothers en que el actor Paul Muni, puesto al servicio de una técnica perfecta de la pantomima, nos hace vivir de nuevo la vida de Zola y nos hace sentir paso a paso al proceso de la verdad abriendo el brazo con la pluma del autor de Naná y la Debacle como pica y como tea entre la maraña de odios, de prejuicios, de fanatismos y de intrigas de todo género en que un

El gran escritor lo habla diciendo: "La verdad está en marcha; nada habrá que la detenga". Y para defender el derecho de libertad del hombre y el derecho de justicia para el hombre, levantó la antorcha de su palabra, que aun hoy ilumina la conciencia de Francia, como si fuera un rayo de la tea que incendió la Bastilla!

"Ha habido hombres capaces de resistir a los reyes más poderosos y de negarse a humillarse ante ellos— decía años más tarde el tigre en el Senado—; pero ha habido pocos hombres capaces de resistir a la multitud erguiéndose señeros ante las masas que muchas veces se dejan arrancar por la furia y llegan a los más horribles excesos, para confrontar sus armas, cruzados de brazos, implacables celeras y treverse a gritar NO!, cuando los exigían un SI. Eso es lo que hizo Zola". Y eso es lo que muestra la película de Paul Muni.

LUIS WA CHONG
GUACIMO Y GUAPLES

—O—

Cantina, licores
Extranjeros y del país.
Tienda bien surtida
Abarrotes en general.

Precios sin competencia

En Filipinas se establece la censura de Radios

MANILA (IPS).— Durante la reunión por el Presidente Quemada celebrada en la oficina del Secretario de Obras Públicas, M. Jesús Cuenco, el comité de radio decidió llevar a cabo el examen de los programas de radio para asegurar la radiodifusión de solo aquellos de interés público. El comité adoptó la "política de censura" declarada recien-

HOP LEE LUNG

Establecimiento de Licores, Tienda y Abarrotes

El más surtido en Matina

The Atlantic Voice

Devoted to the interests of the people of the Atlantic

Editor English Section: S. C. NATION

Year IV

Limón, Costa Rica, Saturday December 18th, 1937

No. 175

The Honduras - Nicaraguan Dispute

Thanks to the good offices of present conflict by the Mediation Committee, this rather delicate matter has been harmoniously settled between the two Sister Republics.

The Peace Pact, consisting of nine clauses was signed by the delegation from the disputing countries and the delegation of the Committee composed, as previously stated of our Minister of Foreign Affairs, Lic. Tobías Zúñiga Montúfar; the United States Deputy, Mr. Frank Carrigan, and the Deputy from Venezuela, Dr. José Santiaño Rodríguez.

The following are the Clauses:

Art. 1.—A Reciprocal agreement by both nations to withdraw all troops from the territory in dispute.

Art. 2.—Both Nations will abstain from further preparations for war.

Art. 3.—Neither nation will buy materials of war for the next six months.

Art. 4.—Neither nation will permit war planes to fly over the frontier of either country.

Art. 5.—Each nation will give ample protection to nationals of the other found domiciled within their borders.

Art. 6.—Each nation will insist on newspapermen and radiodiffusion stations desiring from offensive publications against the other.

Art. 7.—Each country will suppress any idea of a fomentation of revolution against the other, especially along their frontiers.

Art. 8.—Each nation will abstain from armed intervention as a solution of the present conflict.

Art. 9.—A reciprocal willingness by each party to resolve the

present conflict by means designated by usage of international rights, leaving to Honduras the reservations countersigned her by the general Treaty of International Arbitration subscribed to on the 5th January 1929 at Washington.

The Presidents and governments of both countries have

approved the decision arrived at by the Committee, and its members have been congratulated for their wise and pacific mediation in the matter especially Costa Rica's President and Minister of Foreign Affairs, whose efforts shone most brilliantly in their diplomatic advices and peaceful suggestions.

The Warfare in Spain

Advices by way of London state all the frontiers between France, Portugal, Gibraltar and the territory in possession of the Nationalists have been completely closed. This is said in certain quarters to be the result of the discovery of serious subversive movements among certain foreign elements, while others regard it as indicating General Franco's intention of prohibiting the divulgence of information regarding the big

offensive he is about starting on the various fronts. Meantime the Republican forces are said to be making much headway in the offensive recently initiated in the Teruel sector which occupies a position of much strategic importance to the Nationalists. From the headquarters of the Nationalists, it is, however announced that their forces have obtained certain successes in a series of counter attacks.

WIRELESS NEWS

MOSCOW. The American Colony here are alarmed by the fear of the Extradition Proceedings against Cuba's ex-President Genl. Gerardo Machado, who has been postponed to January 10th, at the request of the Representative of the Cuban government, after Machado's Chief Counsel offered a certified copy of a Cuban Court Judgment annulling the embezzlement charges.

COLUMBIA, S. C.—A machine-gun Company of National Guardsmen fired tear-gas shells to subdue six convicts, who stabbed a prison Guard Captain to death and barricaded themselves in the Captain's office in a desperate attempt to escape from the State penitentiary.

PARIS.—The French government announced that Foreign Minister Delbos will travel to Turkey in February to negotiate a new friendship treaty, to replace the one between Turkey and the French mandate of Syria which expired recently. Premier Chautemps and other government leaders express gratification over the results so far of the visit of the Minister to Central European countries. The Premier said Delbos had strengthened France's relations with Poland, Rumania and Yugoslavia. A new trade treaty has been signed between the latter country and France.

WASHINGTON.—A petition to force consideration of a constitutional amendment to forbid the United States declaring war unless such action is approved by a national referendum was completed in the House on the 15th instant when the last of the 213 necessary signatures was affixed to the document.

PARIS.—The French Combi

Italy Definitely Secedes from League

Every kind of fantastic speculation is current regarding Mussolini's intention for definitely severing connections with the Assembly of Nations.

Italy's Dictator counts, of course, on the friendship of Hitler in all his intrigues. Information of a private nature says he has offered to cede Jubaland, a strip of East African desert, to Germany, in order to renew that country's footing on that continent and help in further irritating the British. The still far from explained visit of Lord Halifax to Berlin however mystifies him, as also Foreign Minister Eden's statement in his recent conference with Dino Grandi, when he made it quite clear that however much his government was anxious and willing to enter into more friendly relationship with the Italian government, in no agreement between the two countries could there be any consideration given to the Ethiopian conquest or the recognition by Britain of Italy's African Empire.

This attitude of Britain is said to have so aggravated Mussolini as to have been the cause of his threatening to break relations with Russia and France, now that he is no longer connected with the League. Italy's absence from that International Body is just what Britain desires, as she has been of serious handicap to its harmonious operations, more so since her Ethiopian aggression. Mussolini's attitude regarding the international policing of the Mediterranean earned that project the ridicule of the world. His hypocritical agreements with the Non-intervention Committee's decisions at the London conferences made such activities mere fiascos, while his representation at the conference in Brussels of the Nine signatorial Powers to the Pact under which Japan recognized the territorial integrity of China and vouched non-aggression in the Far East also brought ridicule on that meeting. Britishers, therefore, hail the withdrawal of Italy from the League as a great relief to international politics, and the safety of all nations.

It is an understood fact that from the time the discussions took place at the League regarding Italy's aggressiveness in Ethiopia, when she was condemned and subjected to certain punishment, the governments at Rome and Lon-

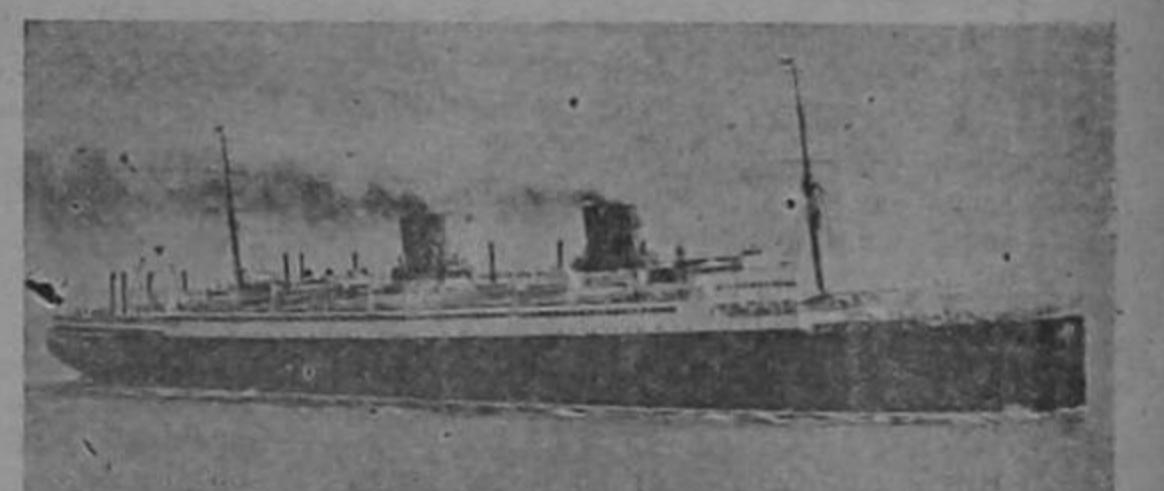
(To page 9)

Going on Vacation

Among those who leave our shores today are our most appreciated Minister of Hacienda, but Mrs. Gutiérrez will be don Francisco de P. Gutiérrez, main for some time longer, and his highly esteemed wife. In bidding our travelers they go to spend the Christmas "Bon Voyage" the Atlantic Vistas and New Year holidays seize the opportunity of visiting their daughter and other relatives in San Francisco. Ca sent relatives a most enjoyable California. Don Faco hopes to be back to resume his important duties by the middle of January.

ROYAL NETHERLAND STEAMSHIP CO.

(Compañía Real Holandesa de Vapores)



PROXIMAS SALIDAS DE LIMÓN:

Vapor COSTA RICA Dicbre. 25

Oficina San José: TELEFONO 3417

Agentes ED. JANIN & C°

FRENTE AL ALMACEN KOBBERG

Agente en Limón: FELIPE J. ALVARADO & Cia.

ne, Air France, announced on 100 passenger craft planned by the 15th, that contracts with Col. Lindbergh and the Pan American Airways, the latter to be in service over both the working with British Imperial North and Atlantic Aviation ex Airways in planning the new perte believe the new places will transatlantic service. The

To Page 9

UNITED FRUIT Co.

SERVICIO DE VAPORES

El vapor VERAGUA saldrá de LIMÓN para NUEVA YORK VIA CRISTOBAL y HABANA el 26 de Diciembre de 1937

Llevando café para todos los puertos europeos y americanos con trasbordo en CRISTOBAL

El vapor SAN JOSE saldrá de LIMÓN para CRISTOBAL el 30 de Diciembre de 1937
Llevando café para todos los puertos europeos y americanos con trasbordo en CRISTOBAL a servicios directos a Europa o con otro trasbordo en Nueva York.

ELDERS & FYFFES, LTD.

VAPOR

SALIDA

TETELA Diciembre 31

Llevando café solamente para Londres
El único servicio especial para Londres

F. J. ALVARADO & CIA. Sucs. S. A.
Agentes para Limón y Puntarenas

Para otros informes dirigirse a las oficinas de la
UNITED FRUIT COMPANY
en los bajos del Gran Hotel Costa Rica en San José
TELEFONO 3156

LIMON TRADING COMPANY

LUMBER YARD

We have opened a Lumber Yard where we carry in stock a complete assortment of all kinds of Native Lumber. Special sizes to order. We also have Portland Cement, Roofing Nails, Paint, Linseed Oil, Turpentine and all other building materials.

SEND IN YOUR ORDERS

LIMON TRADING COMPANY

Limon Division

DID YOU KNOW

That the Youngmen's Christian Association was founded in the year 1844 by a dry goods merchant in London, named George (later Sir George) Williams and that the first meeting was held in a room in his warehouse premises?

That the Youngwomen's Christian Association was started separately the same year, by Miss Emma Roberts and Mrs. Arthur Kinnaird? That the former movement spread to the United States in 1851 where it was established first in Boston, the latter following fifteen years later in the same city?

Francisco Fonseca Ch.

LAWYER & NOTARY

PUBLIC

Office:

Adjoining to the City's Public Library

ENGLISH SPOKEN

FORMER JUDGE OF THE

LIMON DISTRICT COURT

That a "Triad" was the combination of the common chord in music with its third and fifth notes; or in Science, an element capable of uniting directly with three atoms of hydrogen, or in the Masonic Order, the designation given the three organizing Masters?

COSTA RICA SODA WATER FACTORY

LIMON

Fábrica de Hielo y Refrescos

FLORIDA ICE AND FARM CO.

LA FLORIDA

Fábrica de Hielo Venta de Leche y Maderas

A NEW PARLIAMENT FOR RUSSIA

With the idea of proving to the world that Soviet Russia's Constitution has been remodeled along the lines of those of the most democratic nations, Stalin ordered a selection of the members for the Parliament to be elected in accordance with the popular will of the peo-

ple. Last Sunday was the day fixed for the election and it was estimated by Moscow that no less than Ninety Million Voters had exercised their right of voting for the members of the first Parliament of Soviet Russia.

SALOMON CHIN

Wee - Le

ESTRADA

Abarrotes y Licores

Artículos del País

Precios Económicos

LA IBERIA

Legal Technicality in Suit Selassie vs. Cable & Wireless Ltd.

LONDON. -- Further information is to be sought from the Foreign Office concerning the status of the Emperor of Abyssinia.

This decision was reached in the action brought in the Chancery Division by Haile Selassie against Cable and Wireless Ltd.

The Emperor claimed an account of his dealings with the company under an agreement for a radio-telegraphic service between this country and Ethiopia. He further claimed payment of about 10,000 pounds.

Mr. Wynne Parry K.C., (for the company) contended that if Haile Selassie were suing in a public or representative capacity because he was Sovereign, then the fact of the recognition by the British Government of the Italian Government as the de facto government in Ethiopia suspended, although it did not extinguish his right to sue.

Mr. Justice Bennett asked if it were not a case of a contract made by a man who happened to be Emperor of Ethiopia and was in the position to establish a wireless station and make a contract through his agent.

Mr. Parry replied that it depended on what service the wireless station was made. If the contract were entered into by Haile Selassie only because he was Sovereign, then the benefit of the contract must go to whoever succeeded him.

Mr. Parry said it might be that Haile Selassie would regain his kingdom or that the King of Italy might be recognised de jure as the effective Government in Ethiopia. Either

of these circumstances would dispose of the matter.

Mr. Andrew Clark (for the Emperor) said Haile Selassie was entitled to maintain an Embassy in this country for the benefit of his people, and he exercised that right.

It was a fantastic suggestion that Haile Selassie could not exercise the necessary right of suing for debts for the purpose of maintaining the Embassy.

Pointing out that Haile Selassie was living in Bath, Mr. Justice Bennett asked: "Am I to suppose that he is effectively governing any part of Ethiopia?"

Mr. Clark: He remains the Sovereign head of Ethiopia.

Mr. Justice Bennett pointed out that a certificate of the Foreign Office did not say the British Government recognized Haile Selassie as the Emperor de jure of Ethiopia.

Mr. Clark then asked for leave to obtain a further certificate from the Foreign Office.

The Judge agreed, and adjourned the hearing sine die.

Vicious Rumour Proves Untrue

Certain villey disposed persons in the community circulated the cruel rumour that Mr. T. H. Fowler, who left this country some months ago, had been arrested in Jamaica and sentenced to eighteen months imprisonment by one of the Criminal Courts. We this week received a letter as also a card

from Mr. Fowler giving the lie to the rumour.

Mr. Fowler has to the contrary succeeded in launching a Shoe Manufacturing Company with a capital of £ 5,000, nearly £ 300 of which has been remitted to England, Germany and the United States for materials. He sends his regards to all his friends.

We beg to call your attention to our remark at the back of receipt which reads:

This bill must be paid at our office before the 10th. of the month

Be so good as to comply with this request and do not oblige us to suspend our service, a step which we would much regret to take.

Edgar Young

COMERCIANTE

por más de 20 años

Establecido en la Provincia
Vende al detal. Vinos y Licores extranjeros y del país.

MISCELLANEA

abarrotes en general.

Establecimiento esquina
Norte del Mercado.

Entre 44

Garvey's Treasury Has a Million Dollars

"The Journal and Guide" of the 20th October says Marcus Garvey, President of the U.N.I.A., arrived in Boston en route to the West Indies, Central and South America where he would be delivering a series of lectures. Garvey, who recently attended the Organization's Conference at Toronto, Canada, asserted his Association has increased in members and influence, and

that at present the Treasury has over a million dollars. He declared he is "grossly misunderstood" on his African ideas; at no time, he said, did he ever want to be President of an African Colony.

He plans to return to Canada to open a school of African Philosophy for the training of Negro Leaders, both in person and by correspondence.

LIMON MERCANTILE Co. "MADURO LUMBER YARD"

Dealers in native lumber and produce
P. O. B. 215 — South of Post Office

COMPANIA MERCANTIL DE LIMON - S. A.

Depósito de maderas nacionales "EL ATLANTICO"

Al sur del correo — Apartado 215
Venta de maderas — Compra de productos.

ANTIGUA'S NEW BISHOP ENTHRONED

ANTIGUA In the Cathedral created Bishop of Antigua by St. John the Divine, in the presence of an exceedingly large congregation, including the Governor the Administrators of the various presidencies, members to the Legislative and Federal Councils, as also the heads of other Protestant denominations, the Right Rev. George Summer Hand, now eleven Islands which comprise

During the course of the ceremony His Excellency the Governor Sir Gordon Lethem, presented to the Bishop the nomination of the Right Rev. George Summer Hand, now eleven Islands which comprise was on St. Peter's Day consecrated the Diocese.

Restriction in Sugar Production

All cane cultivators in Jamaica have been notified by the government of the Island that under the terms of the five years arrangement brought about by the recent International Sugar Agreement, it is necessary there should be a control of the sale of Cane and Sugar, consequently they were required to register with the nearest Central Factory, by the 15th. December; the amount of canes to be produced for the 1937-38 crop No factory would guarantee to purchase from producers who failed to comply with this direction.

This procedure is intended to control the price of the commodity in view of the pledge given by the producing countries to produce just what is required to meet universal demands. He sends his regards to all his friends.

Nos permitimos llamar su atención a la nota al dorso de su recibo que dice:

Este recibo debe pagarse en la oficina dentro de los primeros 10 días de cada mes

Le rogamos recordar esta cláusula y evitarnos la pena de tener que cortar su servicio.

Compañía Eléctrica de Limón

A SUCCESSFUL LIMONENSE

The many friends and acquaintances of Mr Peter Huffstead, who learnt his Watchmaking profession here with Messrs Calorie and Mendez, will be pleased to hear he has acquired much fame in New York where, along with Mr. James Buchanan, he recently passed a rigid examination conducted by the Horological Institute of America. They have now gained the qualification of "Certified Watchmakers".

This rating in the science and art of watchmaking, is equal to the degree of Doctor of Philosophy in the educational field, and is only obtained by the most conscientious application to the finer side and technique of the profession. According to the famous Coloured Newspaper "The Journal and Guide" of Norfolk, Virginia, records of the Horological Institute disclose that of the thousands of Watchmakers doing business in the State of New York, there are only twenty "Certified" ones there and a total of about 900 throughout the entire country. The majority of these are found in the Middle West, where the laws demand the holding of this rating before one is allowed to hang his signboard as a Watchmaker. Pe-

ter Huffstead and James Buchanan are among the proudest men in Harlem, where the former is in business on his own account while the latter is a valued employee of the Longines Watch Company, one of the world's most important houses in this line of Industry.

It will be remembered that

a New York Journal reported Mr. Huffstead performed a clock standing eight feet high every part of which was made and fitted by himself. Mr. Huffstead is an uncle of Mr. Felix Rivers, one of the Fruite Company's trusted employees in this city.

The "Atlantic Voice" sincerely congratulates this onetime Limonense on his wonderful successes.

Awful Railroad Wreck in Scotland

Not since the Gratna Green wreck in 1915 when 158 persons lost their lives, has there been such a railroad catastrophe in Great Britain as that which took place on the Edinburgh - Glasgow line last Friday, the 16th.

An express, speeding through a blinding snowstorm at the

nary train which had stopped rate of fifty miles an hour, smacked into the rear of an engine on the main line tracks running from Dundee to Glasgow, just 13 miles out of the later city.

The dead totalled thirty-four and the wounded forty.

W. I. Cruise of the "Normandie"

POR-T-OF-SPAIN — The highlight of the 1937-38 tourist season will be the visit of the S. S. "Normandie". The worldfamous French liner is scheduled to arrive here on February 9 at 2 p.

m. and to leave at 1 p.m. the following day.

The "Normandie" will sail from New York to Nassau, Trinidad, Rio de Janeiro, Martinique and back to New York. The visit to Trinidad gains importance from the fact that the ship will not stay overnight at Nassau or Martinique.

The final list of West Indies cruises, which will be published shortly will probably include 32 cruises to Trinidad. The season will start with the arrival of the Hamburg - Amerika liner "Reliance" at Port-of-Spain on December 19, and run on to April.

The Scottsboro Boys Case

The Attorneys of these nine youths, whom residents in every part of the civilized world have regarded as martyrs are still unceasing in their activities toward the release of the ion who are still before the Court.

Dr. Allen Chalmers, Chairman of the Scottsboro Defense Committee, has declared that his Committee, believing in the complete innocence of all defendants, is not ceasing its activities and will explore every avenue of public opinion and official procedure so that the youths still before the Courts will be set free. Angelo Herndon, who is in Philadelphia to attend the session of the National Negro

Congress, predicts that the four will be freed if the same support continues from the many organizations and individuals interested in their behalf. From "The Journal and Guide" of Norfolk.

More of the Ethiopian Conflict

Reporting further from Djibouti on the activities of the warring Ethiopians the Correspondent of "The Voice of Ethiopia" says Dessie is still being vigorously besieged and that Aussa has become one of the strongholds of the Walla wa-

riors as the Sultan had joined his fellow countrymen in the effort they are making to regain the freedom of the Empire.

The railway station at Hawash was reported seized and the service between Dire Dawa is supposed to be taking place and Addis Ababa stopped.

Fighting of a serious nature in the district of Ambo in the vicinity of Addis Ababa, where the natives are operating under the thousands of Somalis and warrios. The greater part of the thousands of Somalis and Kottoos who were sent to oppose the natives are claimed to have been killed. The advance on Addis Ababa is being gradually pursued with the leaders taking every precaution against surprise attacks.

The Italians are doing everything possible to obtain reinforcements especially as their white soldiers are known to be deserting and joining the ranks of the Ethiopians by the hundreds.

Wireless News...

(FROM PAGE 7)

French government has subsidized its aviation combine to the extent of five million dollars. Pan American and British Imperial expect to get their passenger service under way next summer, while Air France can scarcely begin operations before 1939.

The Señorita Costarricense Deportiva

According to the seventh scrutiny of popular votes Miss Julie Garcia Rothe is considered the likely winner of the contest for the Title in the representation of Costa Rica before the Panamerican Commission at the

From all we have heard it would seem as if it will be difficult for the Costa Rican contingent to be beaten. Congress has voted the sum of three thousand dollars to assist in defraying the expenses of the Republic's representatives in the Games.

Read
The Atlantic Voice

ALLAN SIME

LIMON, COSTA RICA

Importación

y

Exportación

Depósito de Madera

Compra de Cacao en grano

Imports and Exports

Lumber Deposit

Cocoa Purchased

Italy Definitely Sec...

(From page 7)

don have been at variance. Il Duce has since seized every opportunity of impressing on the populace of his country that England is their inveterate enemy, while the Italian press has been loud in their abuses and antagonism. Was it not heard that the Suez Canal was to be destroyed and Britain's trade routes to her Colonies for ever blocked? Was not the squadron of suicide airplanes to fly over France to strike terror and panic in the hearts of the populace of insignificant London, after meagre Albion had been isolated from her Empire? Is it therefore anything to be wondered at that there is an intense estrangement between both governments and the two peoples?

Britain, however, does not regard Mussolini as a very serious enemy. His campaign in Ethiopia has made him a financial wreck. Of course a man who has not got much to lose will quickly make trouble, but how long can he last? Japan has been utilizing the unbalanced state of mind of the Fascist genius to carry out her aim of whipping China into the line of a United States of Asia, and to cause Russia to think twice before meddling in Mongolia and Manchukuo, though she knows that when the show-down comes, she has nothing, save gas, to expect from Italy.

Britain sees a far greater danger in Germany, consequently the sentiment of the British public has always been more friendly toward Hitler and his people. But after all, are they not of the same Saxon blood and so understand each other better? Germany is also aware that she has more to gain from Britain's friendship than that of the Romans; and judging from present day conditions, it is not likely that this generation will see the Saxons and Anglo-Saxons engaged in a conflict on opposite sides. It might not also be surprising, if Rome does not back down, to see the Italian colonies being handed to Hitler and his people.

For these and other reasons, the House of Commons as also the British people feel that Mussolini's secession is an achievement toward the Peace of the world and a good understanding between the Central Powers of Europe. It is also felt that the Family of Nations will be of greater use and the decisions of the remaining three great Powers be more efficacious, whenever they deem it necessary to confront an aggressive common enemy.

FOR SALE

Fine Two Storey Residence and Land at Madre de Dios.

Property of late N. A. Carr.

SE VENDE

Hermosa casa de dos pisos y terreno en Madre de Dios. Propiedad que fue de Mr. N. A. Carr.

Informes: ISRAEL BLANCO C. — "Pensión Costa Rica" o Pulperia "Flor de Asturias". Pacifico. San José

Sold by all Drug Stores

Literatura by the Agents:

FEUILLEBOIS, CARVALHO y APPEL
SAN JOSE - P.O. BOX 329

Prices of Our Commodities

As a consequence of the heavy Coffee — C. 27 per quintal. The importation of Lard from the United States and England, the price of this commodity have fallen to C. 34.50 per tin. The foreign article is quoted at 110 colones per quintal.

Sugar — is quoted at C. 17 per quintal for 1st. class and C. 19 for the second grade. By retail two lbs. for 35 cents.

Rice twenty to twenty five colones per quintal, selling at twenty five and thirty cents per pound.

Cacao and Mani — C. 35.00 per quintal. Beans — twenty-five to thirty five cents per pound. Potatoes from 60 to 80 cents per cuartillo. Eggs are as usual more expensive at this season, they are being offered at 3 and in some instances for the colon. Milk remains at twenty five and thirty cents the bottle. Butter can be had at present at from fifty to sixty cents

200TH

Best
Baked
Berlin
Bread
Buns
Cuits & Cakes
The - People's Bakery
P. O. Box 179 - Limón

per aado, according to weight. Flour — still quoted at from 10 to 74 colones per bag of 200 pounds.

Estamos en la mejor dis...

VIENE de la Pág UNO

Nos entregó el señor Peralta la carta que ha elevado a la Gobernación de la provincia en que hace relación de los daños causados, y las dificultades con que se ha tropezado.

Dice la carta:
Limón 10 de Diciembre de 1937.
Señor Gobernador de la Provincia.
Limón
Muy señor nuestro:
«Por este medio nos per-

mitimos poner en su conocimiento las razones que nos han obligado a dar un servicio incompleto en los últimos días.

«Debido a los fuertes temporales de la semana pasada nuestra planta hidroeléctrica de Asunción, situada en Río Banano, sufrió daños de consideración, tales como derrumbes en la terraza, lavados en la presa y desperfectos de importancia en la línea de trasmisión. Esta Compañía en su afán de dar al público un buen servicio ha hecho todo lo posible por arreglar estos desperfectos rápidamente, viéndose en la necesidad de reforzar sus cuadrillas con peones de Cartago y Turrialba, por el hecho de que los brazos disponibles en esta zona fueron en su totalidad ocupados en los desperfectos que en esa misma fecha y por las mismas causas sufriera el Ferrocarril de Costa Rica.

«Los desperfectos antes mencionados están casi corregidos y nosotros confiamos que en el transcurso de la semana entrante podremos restablecer la normalidad de nuestro servicio.

Durante esta emergencia hemos dado un servicio incompleto debido a que nuestra unidad Diesel de Limón abasteció más o menos tres cuartas partes de la carga total, siendo necesario dar un servicio alterno para poder atender todos los sectores de la ciudad.

A pesar de que los daños ocurridos son de fuerza mayor, imposibles de controlar en esta zona tan azotada por los temporales, esta Compañía está en la mejor disposición de rebajar las cuentas por servicios eléctricos tanto municipales como del Gobierno y particulares, en la proporción que el servicio hubiere faltado en los diferentes sectores afectados.

Sin otro particular y esperando que usted se servirá informar de lo ocurrido a la Honorable Corporación Municipal, quedamos del señor Gobernador atentos y s.s.

COMPANIA ELECTRICA DE LIMON (I) Alfonso Peralta-Adinor

Mucho agradecemos al señor ingeniero Peralta los informes suministrados, y esperamos que los desperfectos de la planta sean corregidos como se piensa en el curso de la semana entrante.

More to die in Russian Purge

From Moscow comes the report that thirteen more persons were given the death penalty for "Practices that suffered the extreme punishment which killed livestock", the ty in the purge of anti-Soviet "wrecking of a Sulphur mine" elements in the Russian provinces and Grain spoiling.

One was a peasant accused of hiring a friend to kill a woman candidate for the Supreme Soviet because she had denounced his disruptive behaviour on a collective farm. The friend instead of carrying out the order denounced the plot.

Charges are said to be pending against a number of veterans for the spread of livestock epidemics. They are alleged to have infected horses with anthrax with the intention of spreading the disease among the order dengue the plot.

Duke of Kent Urges Latin American Friendship

Speaking at a dinner given by the Latin American Society in London a fortnight ago where he was the guest of honour the Duke of Kent is reported to have emphasized the importance of developing friendship between Great Britain and the Latin American countries. There was, he stated, an important range of raw material produced by the states comprising Latin America of which Britain was in need, so if negotiations were undertaken in a proper manner results of a beneficial and permanent nature were most likely. Such negotiations would, the Duke further suggested, be made very much easier, if carried out by interviews rather than lengthy correspondence as it was always a help, when the parties engaged in such matters have an accurate knowledge of each other's countries.

REVELACIONES INTERESANTES por T. LeFoto



Acabamos de recibir

Un surtido variado de juguetes.

Las conocidas medias de seda «Clarisa». Telas elegantes para vestidos de señora. Lienzo para sábanas. Sombrillas en estuches para regalos de Navidad.

No deje de visitarnos antes de hacer sus compras.

A velino de a Peña & Co. Sucs.

UNIFRUITCO versus MOTIVE POWER
CARIBE versus PATHFINDERS

Note.—There are 30 League Games scheduled, of which 0 have been played, and 0 have been postponed due to bad weather.

EDGAR ODIO GONZALEZ RODRIGO ODIO GONZALEZ

Jugados y Notarios
SAN JOSE — LIMON
Oficina en Limon:
Contiguo a la Municipalidad
opposite the Park.

Lawyers & Public Notaries
SAN JOSE — LIMON
Office in Limon adjoins
that of the Municipality
opposite the Park.

Some Coffee Disclosures

Statistics carefully compiled by an expert prove that twenty-five per cent of the populace of the Republic earn their livelihood by means of our Coffee Industry, and that by reason of the Export Tax the government and the "Beneficios" conserved to themselves twenty per cent of the profits of last year's crop.

Within the last three years the small producers sold to the factors 22,364 fanegas of berries from which they earned a little more than two colones per fanega.

The total value of last year's crop is stated at 35,594,063.62 colones. Of this the producers got 10,225,532.15 colones, the government 3,288,300.60 for Export Duty while the curing factories

absorbed C. 3,464,039.50, which aggregates nearly seven million colones or 20 cent of the crop's value.

Our expert also discloses, by figures, that of our population of 577,633 as last computed 144,926 persons live exclusively by coffee cultivation.

Lic. DANIEL ZELEDON
ABOGADO
y NOTARIO PUBLICO
Oficina: Altos Pas-
cual Ingianna

Britain's King Receives Ancient Feudal Rents

A dizzling rain is said to have marred the start of the first visit in three countries of a reigning British King to the ancient Duchy of Cornwall, although it did not dampen the enthusiasm of the crowds of Cornishmen who lined the roads on the 1st instant when King George started out on a drive of 118 miles across famed and misty Dartmoor, the site of the famed Launceston, Taunton and other towns.

The King dispensed with the old-time princely ceremony, but had to submit to the cries of "Oyez" and the trumpet fanfares as he passed within the crumbling walls of the old Launceston Castle to receive strange rents from his tenants in a Feudal role as a Royal Landlord. The last reigning sovereign to visit the Castle was George the First.

The first Quittents presented were a hundred shillings in a silver mug and a pound of pepper on a silver tray from the Mayor of Launceston. Then came a grey riding cloak from a woman tenant, and a brace of grey hounds which the King

patted, accepted and gave back; was rather amused when the last tenant handed him a silver tip and staff in return. The King

of two manors paid his rent by appearing before him in a mantle of goatskins.

Do your XMAS shopping at

JACK ORANE'S STORE

Every day you will find SOMETHING NEW to meet you ever changing needs.

Schmeling Moves Up Nearer to Louis

By defeating Harry Thomas in the eighth of their fifteen round bout at the Madison Square Gardens last Monday night, Max Schmeling has secured the right of meeting Joe Louis in a fight to be as fit as he was previously, due to his eighteen months of idle life, he nevertheless gave Thomas an awful walloping from the start the moment the fight was stopped by common agreement that poor Harry had had enough.

SON MUCHAS

las ventajas que le ofrece a Ud., señor agricultor, nuestro ya bien conocido plan de

COOPERATIVA

Aumente hoy mismo el número de nuestros favorecedores. Tráiganos o envíenos su CACAO —

BANCO DE COSTA RICA

JAMAICAN Invents Medical Instrument

According to the "Daily Star" of Montreal, widespread recognition is being given an instrument recently invented by a medical student at the McGill University by which it is claimed the variations in fluid colouring can almost instantly be determined.

The inventor is Mr. K. A. Evelyn, a Jamaican son of an Anglican Clergyman in that island. He is stated to have conducted his work in the McGill University Medical Clinic at the Royal Victoria Hospital. In explaining the function of the instrument which is called a "photoelectric microcolourimeter", Mr. Evelyn said it was devised to assist in the chemical analysis of the blood and other body fluids, its principal value lying in the fact that it enables analyses to be carried out in much shorter time and with a greater degree of accuracy.

The Punta Quepos Wharf

Our Legislative Assembly has definitely decided that the Pier at Punta Quepos shall be constructed by the government and although the cost has been estimated at 400,000 dollars, only the sum of one million colones has been voted. The balance of the required amount is to be subscribed by the proprietors of the surrounding lands as well as others interested in the Banana Industry in that Zone.

It is being said that another wharf will be built at Golfo Dulce; should this be so, it will give the Pacific Zone the greatest exploitation of the Banana Industry in the Republic, and so the Atlantic Voice congratulates Mr. Chittenden and his Assistant, Mr. Sanderson for their splendid achievements in the enhancement of the Industry on that side of the country.

THE DR. MAX PERALTA MIXTURE

has obtained its rapid and great popularity by having cured an immense number of persons who suffered from LIVER and STOMACH complaints. These now gratefully recommend it to all who suffer from such complaints as

COSTIVENESS, FOUL BREATH, HEADACHES, LOSS OF APPETITE, SKIN ERUPTIONS, NAUSEA, BILLIOUSNESS OR INDIGESTION

Up-To-Date Plane Coming for Fruit Co.

Mr. Kenneth Poe, the world renowned Aviator, has left for the United States to bring out an airplane of the most up-to-date type for the United Fruit Company.

The price, given at 40,000 dollars, indicates that the apparatus lacks none of those improvements which scientific researches have brought to light for the stability and security in aerial flights under all conditions.

LUMBER DEPOSIT SAITA

Next to LA PROVEEDORA

A New and Complete Assortment of Lumber

Measurements less than 6 feet at C 0.25 per foot

